

Ben Bella

podróżuje po ZSRR

MOSKWA (PAP) — Prezydent Algierii, Ahmed Ben Bella, który od kilku dni bawi z wizytą oficjalną w Związku Radzieckim, opuścił we wtorek Moskwę, udając się do stolicy Uzbekistanu, Taszkentu.

W przeddzień 1 maja Ben Bella powróci do Moskwy.

Walki na Cyprze

NIKOZJA (PAP) — W pobliżu fortu Saint Hilarion toczą się nadal walki między Grekami i Turkami cypryjskimi. Ubiegłej nocy przeprowadzono przesunięcia sił Greków cypryjskich dowodzonych przez ministra Spraw Wewnętrznych Jeorjadisa. Siły ONZ wysłały swe patrole obserwacyjne do rejonu walki.

Narada w URM

Rola zjednoczeń

WARSZAWA (PAP) — Wczoraj odbyła się w Urzędzie Rady Ministrów międzyresortowa narada poświęcona omówieniu roli zjednoczeń w kierowaniu postępem technicznym w przemyśle.

Obradom przewodniczył wiceprezes Rady Ministrów, przewodniczący Komitetu Nauki i Techniki — Eugeniusz Szyr.

Pierwszy pociąg elektryczny do Medyki

PRZEMYSŁ (PAP) — We wtorek, o godz. 8.30, pierwszy pociąg elektryczny wjechał na ostatni 105-kilometrowy odcinek Rzeszów — Medyka, wielkiej południowej magistrali kolejowej: Kraków — wschodnia granica państwa. Największy „suchy port” Medyka, gdzie m. in. przeładowuje się tysiące ton krzyworskiej rudy dla naszych hut, zdobył więc elektryczne połączenie kolejowe z kombinatem im. Lenina i hutami śląskimi.

Symbolicznego przecięcia wstęgi dokonał sekretarz KC PZPR Ryszard Sirzelecki.

Plenum ZG LK

WARSZAWA (PAP) — We wtorek obradowało w Warszawie Plenum Zarządu Głównego Ligi Kobiet. Referat „Rola i zadania Ligi Kobiet w przygotowaniach do IV Zjazdu PZPR i obchodów XX-lecia Polski Ludowej” wygłosiła przewodnicząca ZG LK Alicja Musiałowa.

Od 1 maja — wystawa osiągnięć ZSRR

MOSKWA (PAP) — 1 maja otwarta zostanie tu po raz szósty na okres wiosenno-letni Wystawa Osiągnięć Gospodarki Narodowej ZSRR.

Po obsunięciu się góry w Tadżykistanie

Trwają prace przy dźwieniu nowego koryta rzeki

MOSKWA (PAP) — Jak doniosła we wtorek rano agencja TASS, na miejscu, gdzie po obsunięciu się zboczy góry w koryto rzeki Zerawszan w Tadżykistanie powstaje gigantyczne jezioro, trwają intensywne prace nad zlikwidowaniem niebez-

POGODA

DZIŚ — zachmurzenie niewielkie, okresami umiarkowane. Temperatura maksymalna 18–20 stopni.

JUTRO — wzrost zachmurzenia i możliwe przelotne deszcze. Temperatura bez większych zmian.

Proletariusze wszystkich krajów, łączcie się!

NAKLAD 69.421

Gazeta BIAŁOSTOCKA

ORGAN KW POLSKIEJ ZJEDNOCZONEJ PARTII ROBOTNICZEJ

Nr 101 (3956) Środa, 29. IV. 1964 r. Cena 50 gr

Przed Świętem Pracy na Białostocczyźnie

- Wartość realizowanych zobowiązań produkcyjnych sięga ponad 52 mln zł
- Około 50 tys. dni pracy w czynach społecznych
- Współzawodnictwo o tytuł Brygady Pracy Socjalistycznej imienia XX-lecia
- Na białostockiej wsi
- Akademii w fabrykach

W całym województwie białostockim — w przedsiębiorstwach, fabrykach i zakładach pracy — trwa wzmożona praca, aby tradycyjnym, najlepszym zwyczajem — dodatkową, lepszą i tańszą kwietniową produkcją uczcić zbliżające się 1-majowe święto. Tym samym przyspieszana jest realizacja zobowiązań podjętych dla uczczenia XX-lecia Polski Ludowej i czerwcowego, IV Zjazdu Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej.

Otóż — jak informuje Wojewódzka Komisja Związków Zawodowych — zobowiązania dotychczas podjęte i już realizowane przez 140 tysięcy pracowników białostockiego przemysłu, budownictwa,

Automatycznie...



Zespół inżynierów-techników ze Stoczni im. A. Warskiego w Szczecinie opracował i wykonał urządzenie do automatycznego spawania blach. Zastosowanie tego agregatu skróci czas spawania blach, da oszczędności w zużyciu materiałów spawalniczych i energii elektrycznej. W skali rocznej przyniesie to milion złotych oszczędności.

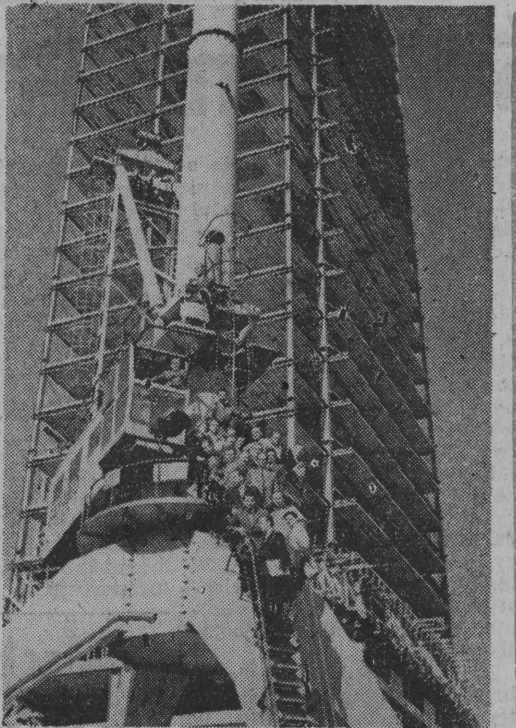
NA ZDJĘCIU: rozruch agregatu na stanowisku próbnym.

CAF — fot. Weczer

Stała poprawa w stanie zdrowia tow. A. Zawadzkiego

Komunikat Min. Zdrowia WARSZAWA (PAP) — Ministerstwo Zdrowia i Opieki Społecznej komunikuje:

Przebieg leczenia pooperacyjnego członka Biura Politycznego KC PZPR, przewodniczącego Rady Państwa Aleksandra Zawadzkiego jest w pełni zadowalający. W stanie zdrowia chorego następuje stała poprawa.



W dniu 27 bm. załoga warszawskiego „Mostostalu” ukończyła montaż konstrukcji i prefabrykatów drugiego wieżowca na wschodniej stronie ulicy Marszałkowskiej w Warszawie.

NA ZDJĘCIU: pamiątkowe zdjęcie załogi „Mostostalu”, która zmontowała konstrukcję stalową drugiego wieżowca.

CAF — fot. Uchymiak

Zakończenie sesji ŚRP

BUDAPESZT (PAP) — W Budapeszcie zakończyła się w poniedziałek sesja Prezydium Światowej Rady Pokoju. Uczestnicy sesji omówili problemy sytuacji międzynarodowej oraz zadania dalszej walki o złagodzenie napięcia międzynarodowego, rozbrojenie i dalsze umocnienie jednolitości sił demokratycznych i postępowych.

St. Kulczyński odznaczony Złotym Medalem ŚRP

Zastępca przewodniczącego Rady Państwa PRL, przewodniczący Ogólnopolskiego Komitetu Pokoju, członek Biura Światowej Rady Pokoju, prof. Stanisław Kulczyński odznaczony został, wraz z 12 innymi wybitnymi osobistościami z różnych krajów, Złotym Medalem ŚRP.

Wkrótce budowa „BEFAMY-II“

KATOWICE (PAP) — Wkrótce rozpocznie się w Bielsku-Białej budowa nowego, wielkiego zakładu „Befamy-II”, bliźniaczej „siostry” znanej bielskiej fabryki maszyn włókienniczych. Uruchomienie nowego obiektu „Befamy”, która już obecnie eksportuje 90 proc. wytwarzanych maszyn włókienniczych i kompletnych urządzeń do bawełny, pozwoli w roku 1970 zwiększyć eksport fabryki 4 do 5 razy. O konieczności budowy drugiej „Befamy”, która będzie ściśle powiązana ze swym macierzystym zakładem (wspólna dyrekcja, biura konstrukcyjne, laboratoria), zadecydowała dobra koniunktura na bielskie maszyny włókiennicze na rynkach światowych, a także wzrost zapotrzebowania w kraju.



PREZYDENT JEMENU Sallal powierzył Hamudowi Dżabii, obecnemu ambasadorowi jemeńskiemu w ZRA, utworzenie nowego rządu.

Radio Sana informuje, że zatwierdzono nową Konstytucję Jemenu.

SEKRETARZ GENERALNY NATO, Stikker, przybyły w poniedziałek wieczór do Ankary, rozpoczął tam rozmowy z członkami politykami tureckimi na temat wpływu kryzysu cypryjskiego na wewnętrzna spójność NATO.

PREZYDENT TITO przyjął delegację Francuskiej Partii Socjalistycznej, której przewodniczy jej sekretarz generalny Guy Mollet.

MINISTER Spraw Zagranicznych W. Brytanii, Butler spotkał się w Waszyngtonie z sekretarzem stanu USA Ruskim.

W 19 ROCZNICĘ proklamowania wolnej i niepodległej Austrii, odbyła się w Wiedniu uroczysta akademicka zorganizowana przez związek b. uczestników austriackiego ruchu oporu. Obecny był prezydent Austrii, dr A. Schaerf i kanclerz dr J. Klaus.

ODRZUTOWIEC Bundeswehry typu „T-33” uległ we wtorek katastrofie. Dwaj piloci uratowali się na spadochronach, maszyna zaś rozbiła się.

Komisja Warrena kończy prace

WASZYNGTON (PAP) — Prowadzone od 5 miesięcy przy drzwiach zamkniętych dochodzenia komisji Warrena, badającej okoliczności zamordowania prezydenta Kennedy'ego, dobiegają końca. Przewiduje się, że raport komisji gotów będzie w czerwcu br. i przesłany zostanie do Białego Domu. Podzielone są natomiast opinie czy raport będzie opublikowany przed wyborami.

Ruby nie pójdzie do szpitala

NOWY JORK (PAP) — Sad w Dallas odrzucił wniosek obrony w sprawie skierowania Jacka Ruby'ego do szpitala w celu przeprowadzenia ponownego badania jego stanu umysłowego.

Francja wycofuje oficerów marynarki z NATO

PARYŻ (PAP) — Szef delegacji francuskiej w stałej grupie NATO w Waszyngtonie admirał Max Douguet, powiadomił w poniedziałek jej członków o decyzji rządu francuskiego wycofania swych oficerów marynarki spod dowództwa przynajmniej atlantyckiego.

Oficerowie marynarki francuskiej, którzy zasiadali w różnych komitetach sztabu generalnego NATO otrzymały nowe funkcje, a mianowicie „współpracy z przedstawicielami marynarki wojennej innych krajów NATO”.

Jak podaje komentator agencji France Presse, decyzja ta pociąga za sobą rezygnację dowództwa marynarki francuskiej z zadań, jakie pełniło ono w ramach morskich sił paktu atlantyckiego. Nie należy natomiast oczekiwać reperkusji, jeśli chodzi o stałą grupę NATO w Waszyngtonie, która „nie jest zintegrowanym sztabem generalnym, ale organem uformowanym z przedstawicieli krajowych sztabów generalnych”.

Pierwszym wyrazem decyzji rządu francuskiego była nieobecność admirała Georges Cabaniera na ostatnim posiedzeniu komitetu NATO strefy kanału La Manche, gdzie reprezentował on dotychczas marynarkę francuską.

Sródziemnomorska flota francuska została wycofana spod dowództwa NATO jeszcze przed pięcioma laty, a jednostki floty atlantyckiej od 1 stycznia 1964 roku. W obecnej chwili pod dowództwem NATO pozostaje jedynie 5 francuskich okrętów podwodnych stacjonujących w okręgu Islandii.

„Nie specjalnie w stosunku do Murzynów”

NOWY JORK (PAP) — Komisarz policji nowojorskiej, Murphy, przyznał w związku z incydentami, do jakich doszło w dniu otwarcia Światowej Wystawy w Nowym Jorku, że „w poszczególnych wypadkach” postępowanie policji było rzeczywiście brutalne, ale „nie specjalnie w stosunku do Murzynów”.

NA ZDJĘCIU: członkowie organizacji CORE (Kongres Równości Rasowej) Murzyni i biali demonstrują przeciwko dyskryminacji rasowej na Wystawie Światowej w Nowym Jorku na tle „Unifery” — symbolu wystawy.

Na tematy ONIA

Druga młodość jubilatki

STARUSZKA — KSIĄŻKA obchodzi w tym roku w Polsce 600-lecie istnienia. Piękny wiek, zwłaszcza jeśli się weźmie pod uwagę, że jubileusz ten przypada w okresie, gdy polska książka, a wraz z nią polskie księgarstwo przeżywają prawdziwy renesans. Nigdy jeszcze na przestrzeni minionych sześciu wieków książka nie miała w Polsce takiego powodzenia, jakie ma dziś. Bez przesady można stwierdzić, że książka stała się dziś w pewnym sensie artykułem pierwszej potrzeby.

Nie ma się czemu dziwić. W czasach, gdy analfabetyzm był zjawiskiem powszechnym, tylko poeta-romantyk mógł marzyć, by jego księgi zbliżyły pod strzechy. Po to by się tak stało trzeba było najpierw nauczyć ludzi czytać, potem trzeba było przekonać ich, że „madrość książkowa” może się przydać w codziennej praktyce i wreszcie dać im do ręki mądre, pożyteczną książkę. Dopiero gdy dwa pierwsze warunki zostały spełnione, tj. gdy pozbyliśmy się analfabetyzmu i zyskaliśmy

ciąg dalszy na str. 2

Rząd Zjednoczonej Republiki Tanganiki i Zanzibaru

DAR ES SALAM (PAP) — Prezydent Zjednoczonej Republiki Tanganiki i Zanzibaru J. Nyerere ogłosił skład nowego rządu utworzonego po zjednoczeniu obu krajów wschodnio-afrykańskich.

Wiceprezydentami nowej republiki są: Abcidi Karume, który zachował także stanowisko prezydenta Zanzibaru oraz Rashidi Kawawa, który jest jednocześnie ministrem obrony zjednoczonej republiki. Były wiceprezydent Zanzibaru Abdallah Kassim Hanga został w nowym rządzie ministrem przemysłu i energetyki.

Syria zerwała unię wojskową z Irakiem

KAIR (PAP) — W poniedziałek wieczorem, syryjska narodowa rada rewolucji postanowiła wypowiedzieć układ o unii wojskowej zawarty z Irakiem 8 października 1963 roku.

Decyzja ta jest jeszcze jednym dowodem rosnącego napięcia w stosunkach między obu krajami.



CAF

Śródmieście wizytówką miasta

Wystarczy przejść się ulicami śródmieścia by stwierdzić, że o wiosenne porządki miasta nie bardzo dbamy. Ulica Rynek Kościuszki — w oknie wystawowym sklepu „Chelmek” zakurzone buty nie tylko, że nie zachęcają klientów do kupna, ale sprawiają przykre wrażenie. Takich zakurzonych, zaniedbanych wystaw jest więcej na tej ulicy. Nad witrynami wiszą brudne, obszarpane „markizy” i trudno już dziś dopatrzeć się ich właściwego koloru. Robiąc wiosenne porządki musimy zadbać przede wszystkim o śródmieście, które jest wizytówką miasta.

(as)



Piękne są białostockie Placówki w słoneczny dzień.

Fot. Z. Zaremba

O sprawach mieszkaniowych mówi zastępca przewodniczącego Prezydium MRN inżynier Kazimierz KASJAŃSKI

NA TEMAT niektórych problemów mieszkaniowych poprosiliśmy o wypowiedź zastępcę prze-

wodniczącego Prezydium Miejskiej Rady Narodowej — inż. K. KASJAŃSKIEGO.

— Listy osób zakwalifikowanych do przydziału zostały już podane do publicznej wiadomości. Jak następuje teraz realizacja przydziału mieszkań w br.?

— Zgodnie z zasadą jawności przydziału mieszkań opublikowano listy osób zakwalifikowanych do przydziału mieszkań w br. Na skutek wniesionych reklamacji, 4 rodziny zostały skreślone z przydziału, gdyż ujawniono nowe okoliczności, które nie były znane Komisji Przydziału Mieszkań wówczas, gdy wydawano zapewnienie o przydziale mieszkań.

Ze względu na zmniejszony plan budownictwa mieszkaniowego, zmuszeni byliśmy dokonać przesunięć 100 rodzin zakwalifikowanych do przydziału mieszkań w r. 1964 na rok 1965 z nowego budownictwa, 30 rodzin ze starego budownictwa.

— Czy istnieją lokale, w których występuje powierchnia ponadnormatywna w postaci jednej izby i co robi się w tym kierunku, aby zasiedlić je zgodnie z normami zatrudnienia?

— Według posiadanej ewidencji zostało zarejestrowanych 180 lokali, w których występuje powierzchnia ponadnormatywna w postaci jednego pokoju. Zgodnie z art. 49 prawa lokalowego wysłano do wszystkich osób posiadających takie mieszkania propozycje na ich zasiedlenie zgodnie z obowiązującymi normami zatrudnienia. Na skutek zgłoszonych propozycji w 27 wypadkach dokonano zamiany mieszkań na mieszkania mniejsze, w 19 wypadkach dokwaterowano osoby zakwalifikowane do przydziału mieszkań, natomiast w 24 wypadkach uznano pokoje dotychczasowym użytkownikom ze względu na wykonywaną przez nich pracę zawodową, bądź też ze względu na stan zdrowia.

— Kto może korzystać z uprawnień o otrzymanie dodatkowej powierzchni i jaki jest tryb przyznawania tych uprawnień?

— Kwestię tę reguluje Uchwała Rady Ministrów z dn. 9 lipca 1952 r. w sprawie dodatkowej powierzchni mieszkalnej. Ponadnormatywne powierzchnie mogą być przyznane z tytułu szczególnych zasług dla Polski Ludowej o czym orzeka kolegiatnie Prezydium WRN. Z tytułu prowadzenia w związku z pracą zawodową lub społeczną stałej twórczej działalności naukowej

oraz z tytułu szczególnie odpowiedzialnych stanowisk w pracy zawodowej i społecznej.

Netował — S. D.

Ograniczenia ruchu drogowego

W związku z powstaniem licznych i niebezpiecznych dla ruchu kołowego uszkodzeń nawierzchni, Miejska Służba Drogo- wa wprowadziła znaczne ograniczenia ruchu na Szosie Północno-Obwodowej. W szczególności dotyczy to odcinka między ulicami Wasilkowską i Produkcyjną. Od 25 kwietnia obowiązują na tym odcinku zakaz wjazdu pojazdów, których ciężar przekracza 3 tony.

Miejska Służba Drogo- wa apeluje do kierowców o bezwzględne przestrzeganie ustawionych znaków. Poza groźbą wypadków, ruch ciężkich pojazdów spowodować może dalsze niszczenie nawierzchni, a tym samym wzrost kosztów naprawy i przedłużenie okresu trwania prac. Wprowadzone ograniczenia w ruchu drogowym na Szosie Północno-Obwodowej potrwa przy- puszcza do dnia 10 maja.

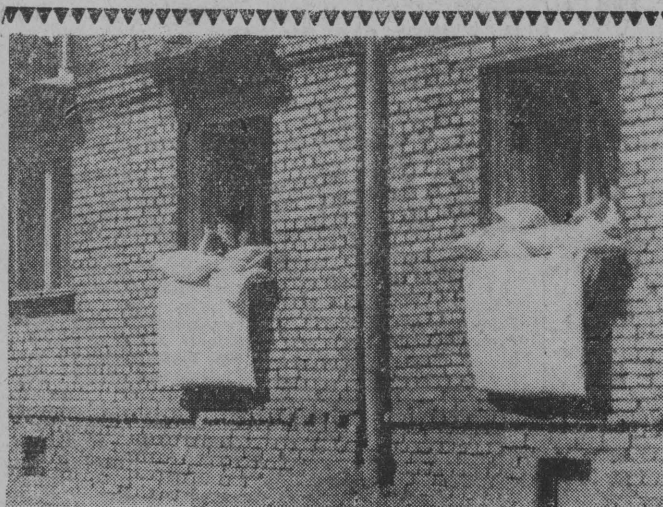
Ekipy Miejskiej Służby Drogo- wej pracują również przy usuwaniu uszkodzeń przepustów wodnych przy ul. Prowiantowej i ul. Mickiewicza. Przepuszczenie zajeżdź potrzeba zamknięcia na pewnym odcinku ul. Prowiantowej dla ruchu drogowego. Wkrótce przystąpi się do u-

suwania spowodowanych przez wiosnę uszkodzeń nawierzchni ul. Dąbrowskiego. (h)



W realizacji czynów społecznych weźmie udział Jednostka Wojskowa Garnizonu Białostockiego.

Kadra i pracownicy cywilni zobowiązali się pomóc w budowie Ośrodka Sportów Wodnych w Wasilkowie. Dalsze zobowiązania to uprządkowanie terenu, zadrzewienie, urządzenie kwietników i zieleńców. Ogólna wartość czynów społecznych opiewa na 16 tys. zł. (as)



WIOSNA i porządki — to nieodłączne sprawy. Porządki robimy w mieszkaniach i wokół domów. Radośnie witamy najpiękniejszą porę roku. Co prawda nie ma nic wspólnego z estetyką takie wywieśzanie betów na parapety okienne, od tego są podwórza, ewentualnie okna i balkony od strony podwórka. Ulicy w każdym razie taki widok nie zdobi.

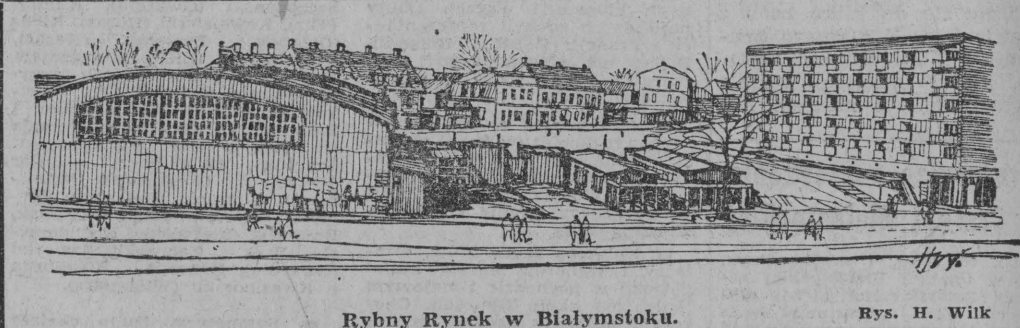
Natomiast zagony, trawniki i rabatki przed domem to prawdziwa i przyjemna ozdoba miasta. Dlatego też duże brawa dla tej pani! (L)

Zdjęcia — (Hr) i (wm)



— Wiesz Zosiu, wszyscy goście struli się moją sałatką. Czy chcesz przepis?

Rys. K. Mozolewski



Rybný Rynek w Białymstoku.

Rys. H. Wilk

„Dni Ochrony Przeciwpowarowej”

Od dnia 17 do 24 maja br. obchodzone będą „Dni Ochrony Przeciwpowarowej”, w czasie których podsumowane zostaną dotychczasowe osiągnięcia w walce z pożarami, akcja zapobiegawcza oraz udział strażaków w czynach społecznych przy budowie urządzeń przeciwpowarowych, remiz strażackich, świetlic.

W „Dniach Ochrony Przeciwpowarowej” odbędą się III Wojewódzkie Zawody Pożarnicze, w czasie których zapoznamy się z rozwojem strażactwa w województwie białostockim w latach 1918—1964. Protektorat nad „Dniami Ochrony Przeciwpowarowej”, w czasie których odbędą się uroczyste akademie, pokazy sprawności oddziałów strażackich, objął przewodniczący Prezydium WRN — Stefan ŻMIJKO. (as)

Kwiaty wokół szkoły

Wiosenne porządki wokół Szkoły Podstawowej nr 9 dobiegają końca. Komitet opiekuńczy szkoły, którym jest Zarząd Zieleni Miejskiej, przekazał ponad 2 tys. bratków, krzewy róż, paliki do drzewek, czarnoziem. Drzewka, krzewy i kwiaty sadzili rodzice, nauczyciele, młodzież. (a)

Lekarze mieszkańcom wsi

W ubiegłą sobotę, w ramach czynu społecznego, dwaj lekarze z Białostockiego Oddziału WOP wyjechali do miejscowości Bobrowniki, Chomontowce i Ozierany Wielkie, w pow. białostockim. Odwiedzili oni miejscowe szkoły oraz udzielali mieszkańcom porad lekarskich, przeprowadzając badania i udzielając wskazówek. Ogółem udzielono ponad 50 porad lekarskich. (h)

Z notatnika reportera

ZABAWA?

Zapalki w ręku dziecka stwarzają zawsze niebezpieczeństwo wzniesienia pożaru. Wczoraj np. w zabudowaniach Bronisława Mogielnickiego (Leszczynowa 3) pięcioletni syn właściciela posesji Jasio Mogielnicki, podpalił podczas zabawy chlew, który momentalnie stanął w płomieniach. Wypadek podpalenia przez dziecko zabudowania winien być ostrzeżeniem dla wszystkich rodziców, aby nie pozostawiali swych pociec bez opieki i tym bardziej aby nie dawali dzieciom zapalek do zabawy.

POGOTOWIE OPIEKUNCZE...

...ma w ostatnim czasie dużo pracy. Raz po raz milicja dostarcza do zakładu jakieś dziecko pozostawione bez opieki lub

walające się w godzinach wieczornych i nocnych po mieście. Dziennie przebywa tu przeciętnie po 5—10 dzieci, które potem rodzice zabierają. Aktualnie w zakładzie znajduje się 104 dzieci, które zostały pozostawione przez rodziców bez opieki.

A TO CI PLANISZE

Przy ul. Lipowej vis a vis sklepu „Moda Męska” stoją od kilkunastu lat planisze, które prawdopodobnie obrazowały kiedyś do robek kilku białostockich zakładów pracy. Z biegiem jednak czasu, na skutek działania deszczów, wiatrów, słońca i mrozu wszystkie napisy zostały zatarłe i teraz stoją tylko niepomalowane planisze. Należy więc zapytać jak długo będą one zdziwilić swym wyglądem reprezentacyjną ulicę naszego miasta.

(Pli)

Wre praca na działkach

Wiele ogródków na peryferiach miasta jest już uprządkowanych, a na kłombach zielenią się liście tulipanów, narcyzów, konwali. Największy jednak ruch panuje w pracowniczych ogródkach działkowych. Każdego popołudnia uwijają się tam

ludzie młodzi i starsi. Porządkują grządki, alejki, białe drzewka owocowe. W ogródkach działkowych przy ul. Mickiewicza i Podlesnej prace porządkowe są już na ukończeniu. Niedługo zazielenią się zagonki i zakwitną pierwsze drzewa. (as)

Brakuje nasion trawy

Do wiosennych porządków przystąpiły już sklepy, dekorując odświętnie okna wystawowe. Mieszkańcy niektórych bloków zaczęli porządkować posesje, urządzając trawniki i zieleńce. Są jednak trudności z dostawą nasion trawy, co sprawia kłopoty tym mieszkańcom blo-

ków, którzy w czynie społecznym przygotowali tereny pod trawniki.

Na porządki czekają autobusy MPK, których szyby są pokryte kurzem i brudem jeszcze z okresu zimy. A więc jak najszybciej zabierajmy się do porządków w mieście. (as)

Wędkarze będą sadzić las

Koło wędkarskie przy PKP w Białymstoku należy do aktywnych kół Polskiego Związku Wędkarskiego. Ma duże osiągnięcia jeśli chodzi o walkę z kłusownictwem. Ostatnio człon-

kowie koła podjęli zobowiązanie dla uczczenia XX-lecia Polski Ludowej. 50 wędkarzy weźmie udział w niedzielę w sadzeniu lasu. (a)

DO NAJWAŻNIEJSZYCH problemów wywołanego miasta należało zaopatrzenie mieszkańców w niezbędne artykuły spożywcze i przemysłowe. Zniszczony transport, brak sieci sklepowej, małe ilości artykułów — to wszystko sprawiło duże kłopoty w mieście zniszczonym w 70 proc. Trudności te stawały się większe wraz z powrotem do miasta wielu mieszkańców. Towary do sklepów rozwożono furgonetkami, posługiwano się transportem konnym, byle sprawniej, byle szybciej w tych trudnych warunkach pierwszych powojennych lat.

Niemalą rolę w usprawnieniu handlu odegrała w tym czasie zorganizowana przy Handlowej Centrali Tekstylnej niewielka jednostka transportowa i spedycyjna, która w roku 1947 miała „aż” 8 samochodów, obsługujących białostocki

portowe Handlu Wewnętrznego, które przejmują środki lokomocji z przedsiębiorstw handlowych. Przedsiębiorstwo rozrasta się, powstają nowe filie w miastach powiatowych, zostają przejęte środki transportu

również i od GS. Wzrastają także obowiązki. Powołuje się do życia nowe brgady przeładunkowe, zacieśnia się współpracę z koleją, zostają też przejęte obowiązki bezpośrednich dostaw towarów od Wojewódzkiego Przedsię-

biorstwa Hurtu Spożywczego.

Przedsiębiorstwo Transportowe Handlu Wewnętrznego to już nie tylko dostawca towarów, ale także organizator przewozów handlowych, na którym spoczy-

przevożone towary, o szybsze i sprawniejsze wykonywanie obowiązków, organizuje się też szkolenie kierowców, wprowadza się wiele usprawnień.

Usprawnienie pracy transportu zależy również od

UWIĘCZENIEM tych wysiłków, w coraz lepszym wykonywaniu obowiązków i zadań, jest zajęcie przez Przedsiębiorstwo Transportowe Handlu Wewnętrznego II miejsca we współzawodnictwie w skali krajowej za rok 1963. Jest to duże wyróżnienie, które zobowiązuje przedsiębiorstwo do coraz lepszej działalności. Mała jednostka transportowa, która w 1947 r. rozporządzała tylko 8 pojazdami, dzięki dobrej organizacji pracy, otrzymała w XX-lecie PRL sztandar przechodni. Życzymy, aby sztandar przechodni pozostał w PTHW na zawsze. (as)

Wysiłki uwieńczone sukcesem

handel. Następne lata przyniosły wciąż stały rozwój życia gospodarczego miasta a do pilnych zadań należy zorganizowanie stałego transportu na usługi handlu.

W 1954 roku powstaje więc Przedsiębiorstwo Trans-

portowe Handlu Wewnętrznego, które przejmują środki lokomocji z przedsiębiorstw handlowych. Przedsiębiorstwo rozrasta się, powstają nowe filie w miastach powiatowych, zostają przejęte środki transportu

wał obowiązek sprawnego zaopatrzenia nie tylko miasta Białostoku, ale i województwa. Dla lepszej organizacji pracy prowadzone są szkolenia przyzakładowe pracowników grupy spedycyjnej, zwiększa się troska o

wspólnych narad z przedsiębiorstwami handlowymi, które często się odbywają, od rozwoju różnych form współzawodnictwa między pracownikami, co — zwłaszcza w roku ubiegłym — nabrało dużego rozmachu.

Proletariusze wszystkich krajów. łączcie się!

A ★

Gazeta

BIAŁOSTOCKA

ORGAN K'W POLSKIEJ ZJEDNOCZONEJ PARTII ROBOTNICZEJ

Strony
mutacji
terenowych

Z redakcyjnej skrzynki

Nieczynny
telewizor

Napisali do nas pracownicy PKP z Suwałk. Oto fragment listu:

„Istnieje u nas świetlica, która w grudniu ub. r. została wyposażona przez Dyrekcję PKP w telewizor marki „Wawel 2”. Do marca br. telewizor funkcjonował należycie, dostarczając przyjemnej i pożytecznej rozrywki pracownikom naszego węzła. Kłopoty zaczęły się z chwilą gdy 6 marca „wysiadła” lampa kineskopowa. Telewizor stoi dotąd w suwalskiej placówce ZURT-u, czekając na nową lampę kineskopową, której nie można podobno otrzymać nawet w Białymstoku”.

Autorzy listu wyrazili szczerze zdziwienie i oburzenie z tego powodu, że tak trudno jest zdobyć lampę kineskopową do telewizora produkcji krajowej. Nas to również dziwi. (sg)

Współzawodnictwo
kierowników

Kierownicy wydziałów Prezydium PRN w Zambrowie współzawodniczyli między sobą o to, który okaże najlepszą pomoc radzie gromadzkiej w organizacji zbiórki na SFBS. Sprawdzianem ich aktywności miało być przedterminowe wykonanie planów rocznych na SFBS do końca kwietnia przez 3 gromadzkie rady narodowe.

Zadania te wykonały już trzy gromady: Zambrzyce Króle, Wygoda i Kołaki.

Na naradzie kierowników wydziałów odbyły 27 bm. wyróżniło następujących kierowników: Władysława Rudzickiego, Edwarda Wawrzyniaka i mgr Stanisława Święczkowskiego. (sław)

Z notatnika REPORTERA

ŁOMŻA. I sekretarz KP PZPR w Łomży, Z. Włodarek, spotkał się ostatnio z młodzieżą z gromady Piatnica. Zapoznał on uczestników spotkania z perspektywami rozwoju wsi w świetle też zjazdowych. Młodzież podjęła ze swej strony zobowiązania dla uczczenia 20-lecia PRL i IV Zjazdu partii. (saw)

WYSOKIE MAZOWIECKIE. W powiecie wysokomazowieckim zakończyła się akcja sprawozdawcza - wyborcza w kółkach rolniczych. W powiecie tym istnieje obecnie 180 kółek rolniczych. Na zebraniach wybrano ogółem 190 delegatów na zjazd powiatowy, który odbędzie się 6 czerwca br. Obecnie w gromadach odbywają się spotkania delegatów z kółkami rolniczymi, w czasie których omawiany jest referat na zjazd powiatowy kółek oraz tezy na IV Zjazd partii. (g)

SUWAŁKI. Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Suwałkach wykazuje sność troski o czystość w mieście. Ulice miasta zamiatają mechaniczne zamiatarki. Są one również polewane specjalną polewaczką. Ostatnio w najruchliwszych punktach miasta ustawiono metalowe estetyczne śmietniczki. (les)

GRAJEWO. Pogotowie Ratunkowe w Grajewie dysponuje sześcioma karetami. W ciągu 3 pierwszych miesięcy br. karetki te wyjeżdżały na wezwanie 723 razy, niosąc szybką pomoc lekarską nie tylko mieszkańcom pow. grajewskiego, ale również ludności z powiatów kolneńskiego, łomżyńskiego, monieckiego i eickiego, a także powiatu pińskiego w woj. olsztyńskim. (mar)

ZAMBRÓW. W powiecie zambrowskim wzrastają szeregi Związku Młodzieży Wiejskiej. W ostatnim czasie powstały nowe kółka we wsiach Koty, Srebrna i Ożarki. Obecnie istnieje w tym powiecie 49 kół ZMW. (mali)

SIEMIATYCZE. W Siemiatyczach przybędzie w br. 60 nowych punktów świetlnych. Będą to jarzeniówki. Do tej pory oświetlała miasto 133 lampy uliczne, w tym 50 jarzeniówek. (sg)

Nowe sklepy na wsi
a w Mońkach?

Spółeczna akcja budowy sklepów wiejskich w powiecie monieckim przyniosła już efekty. Spośród zaplanowanych do budowy 31 sklepów — 24 przekazano do użytku, zaś pozostałe zostaną wkrótce uruchomione.

maga rozpatrzenia przez Centralę Rolniczych Spółdzielni „Samopomoc Chłopska” w Warszawie. Spodziewamy się, że CRS uwzględni potrzeby tego budującego się obecnie miasta i wyrazi zgodę na wzniesienie domu handlowego. (sg)



Najwięcej nowych sklepów bo aż 7 powstało w rejonie działalności GS w Trzciannem, z tego 4 w samym Trzciannem.

Monieccy rolnicy okazali znaczną pomoc przy budowie tych sklepów. W wielu wypadkach przekazali działki budowlane po symbolicznych cenach. Wykonali różnorodne prace ziemne, dostarczyli niektóre materiały budowlane pochodzenia miejscowego, jak żwir czy kamień oraz pomogli zagospodarować teren wokół sklepów.

Akcja budowy sklepów w tym powiecie nie została jeszcze zakończona. Już obecnie wykonano fundamenty pod 8 nowych sklepów.

O ile jednak nowe sklepy wpłynęły w znacznej mierze na poprawę zaopatrzenia i kultury handlu na wsi, to niewiele się pod tym względem zmieniło w samych Mońkach. Sklepy mieszczą się tu przeważnie w starych budynkach, niezbyt przystosowanych do tego celu. Znacznym udogodnieniem dla mieszkańców Mońek byłoby więc wybudowanie większego obiektu typu wiejskiego domu towarowego. Projekt ten wy-

Wiosna w handlu

Towary czekają na odbiorców
a zamówień brak

Już od czwartego kwartału ubiegłego roku do biłostockich hurtowni zaczęły napływać artykuły przeznaczone na sezon wiosenno-letni. Dużo atrakcyjnych towarów nadeszły zakłady przemysłowe, z którymi przedstawiciele hurtowni podpisali umowy na targach krajowych w Poznaniu, „Jesień 63”. Wiele też atrak-

Sklep samoobsługowy na
Lipowcu w Augustowie.
Fot. Z. Zaremba



cyjnych artykułów nadeszła w tym roku stali nasi dostawcy z Łodzi, Warszawy, Gdańska, Krakowa.

Hurtownia tekstylna zgromadziła np. pod dostatkami tkanin płaszczowych damskich 40 i 100 procentowych w różnych kolorach oraz 60 procentowych tkanin na ubrania męskie. Brak jest natomiast stu procentowej wełny na ubrania i 60 proc. tkanin na płaszcze damskie. W magazynach hurtowni pod dostatkami jest flaneli kolorowej, kretonów. Nieco gorzej jest z zaopatrzeniem w jedwabie.

Do hurtu odzieżowego ciągle jeszcze napływają transporty ubiorów wiosennych. Wybór tych artykułów jest dosyć bogaty. Gorzej niż w ubiegłym roku przygotowała się do sezonu wiosennego hurtownia obuwi. Dowodem tego jest bardzo skromny wybór pantofli damskich i męskich.

Ogólnie trzeba powiedzieć, że zaopatrzenie biłostockiego hurtu nie jest najgorsze i gdyby placówki handlu detalicznego wykazały więcej troski o klientów, w sklepie znalazłby się niejednak atrakcyjny towar. Tymczasem troski o klienta nie widać. Świadczy o tym chociażby lista zamówień na towary.

Weźmy dla przykładu hurtownię odzieżową i zamówienia zgłoszone tam przez handel detaliczny. Np. Sokółka, gdzie zaopatrzenie sklepów nie jest najlepsze w okresie wiosenno-letnim znacznie ograniczyła zamówienia. W tym samym okresie roku ubiegłego przedstawiciele handlu sokólskiego zakupili w hurtowni towarów na ponad milion złotych. W tym roku umowa odepła zaledwie na 700 tys. zł. W mniejszej ilości towarów zaopatrzyli się także w br. Powszechnie Spółdzielnie Spożywców w Oleku i Suwałkach. Zawarte transakcje z biłostocką hurtownią nie świadczą o czyściwie o całkowitych dokonanych zakupach. Poszczególne placówki handlu detalicznego w Suwałkach, Oleku i Sokółce zakupiły pewną część towarów w innych województwach, co pozwoliło im w pewnej mierze uzupełnić braki na rynku. Niemniej taka polityka naszego handlu pociąga za sobą o wiele wyższe koszty.

O wiele lepiej układa się współpraca między detałem, a hurtem w powiecie eickim. Tu w porównaniu do analogicznego okresu roku ubiegłego sklepy MHD zwiększyły zakupy o 34 proc., a PSS o 15 proc. Ogólna wartość towarów zakupionych w pierwszym kwartale przekracza 8 mln złotych. Dobrze układa się też współpraca z Bielskiem Podlaskim, gdzie obroty wzrosły o 27 proc. i z Au-

ZNTK w Łapach
w XX-lecie PRL

Zakłady Naprawcze Taboru Kolejowego w Łapach zostały zniszczone przez hitlerowców w 95 procentach. Zburzone zostały wszystkie hale parowozowe oraz kot-

łarnia, malarnia, magazyny, kuźnia i odlewnia. Zdeponowane były tory i drogi. Okupant hitlerowski wywoził urządzenia i maszyny. Pozostała jednak kadra robotnicza, która na wezwanie partii przystąpiła ofiarnie do budowy swego zakładu.

Czynny społeczny
w Grajewie

Spółeczeństwo Grajewa przystąpiło już do realizacji czynów społecznych, podjętych dla uczczenia XX-lecia PRL. Pracownicy wielu zakładów pracy i instytucji porządkują zieleńce, trawniki i posesie. Sadzą drzewka i krzewy. Rozpoczęli też wykopy pod fundamenty znajdującego się w rozbudowie budynku Liceum Ogólnokształcącego.

Z innych prac trzeba wymienić przygotowania do układania nowych chodników na kilku ulicach oraz porządkowanie terenu wokół osiedla ZOR przy ul. Białostockiej. (mar)

Od roku 1943 zaczęła produkować prowizorycznie odbudowaną odlewnia i kuźnia. Zakłady naprawiały już w tym czasie wagony osobowe, towarowe i parowozy wąskotorowe.

W latach od 1950—1953 zakończono odbudowę zakładów. Zwiększyła się ilość stanowisk naprawczych w halach produkcyjnych. Jeśli np. w roku 1947 ze stanowisk naprawczych schodziło miesięcznie 20 wagonów, to już w roku 1953 przekazywano miesięcznie do ruchu 170 wagonów osobowych, 120 wagonów towarowych i 5 parowozów wąskotorowych.

Lata 1957—1963 charakteryzował dalszy wzrost mechanizacji produkcji i usprawnienia organizacyjne, co w konsekwencji umożliwiło zwiększenie zdolności produkcyjnej wszystkich oddziałów. Pozwoliło to remontować większe ilości wagonów osobowych 4-osobowych jak również na dalszą modernizację tych wagonów.

Dziś w roku XX-lecia Polski Ludowej ofiarna załoga ZNTK może pochwalić się znacznymi osiągnięciami — twórczym wkładem do wielkiego dzieła naszego narodu. (jm)



To nie jest krajobraz księżycowy z ujętymi na pierwszym planie maszynami - robotami. Nie są to również działaki ani rakietki. Na naszym zdjęciu widzimy fragment zwirowni w O. grodzniczach, w pow. biłostockim. Fot. Z. K.

Z życia partii

Zakończenie szkolenia

Powiatowy Ośrodek Propagandy Partijnej w Sejnach zorganizował w obecnym roku szkoleniowym trzy Wieczorowe Szkoły Aktywności Gromadzkiej. Na szkolenie to, obok członków partii, uczęszczają również członkowie ZSL i bezpartyjni działacze FJN.

Jedną z tych szkół zorganizowaną w Krasnopolu, którą prowadzi Izabela Januszkiewicz, zakończyła niedawno zajęcia jako pierwsza w powiecie. Oprócz 8 zaplanowanych tematów, przerobiono na zajęciach dodatkowo kilka zagadnień, a m. in. problematykę XIV Plenum KC oraz omówiono tezy przedzjazdowe.

Spośród 44 słuchaczy, którzy rozpoczęli zajęcia w tej szkole, 39 dotrwało do końca i otrzyma-

Nowe przedszkole
w Siemiatyczach

W Siemiatyczach przy ulicy Ogrodowej, budowane jest obecnie nowe przedszkole na 120 miejsc. Pomocze ono w znacznej mierze rodzicom, których dzieci nie mogły dotychczas znaleźć miejsca w obecnym przedszkolu, dysponującym tylko 90 miejscami.

Zmienia się również na lepsze warunki pobytu dzieci w przedszkolu. Obecnie przedszkole mieści się bowiem w dwóch starych, prywatnych budynkach, nie odpowiadających potrzebom. (sg)



Przedszkolaki w Mońkach.

Fot. E. Hryniewicki

KONKURS

na najczystsza wieś

Gromada Dubeninki, w pow. goldapskim, dla uczczenia XX-lecia Polski Ludowej zorganizowała konkurs na najlepszy wygląd wsi. Do warunków konkursu należy:

Przeprowadzenie remontów budynków mieszkalnych i gospodarczych wraz z od-

nowieniem elewacji zewnętrznych, usunięcie rumowisk pozostałych po działaniach wojennych, założenie przed każdym domem mieszkalnym ogródka z kwiatami i zielenią oraz sadzenie drzew przy drogach. Mieszkańcy wsi muszą wykonać jedną z prac najbardziej potrzebnych w swym środowisku, np. naprawić drogę, wybudować łaźnię, zbiornik przeciwpożarowy, ogródek jordanowski, boisko sportowe itp., a także zrealizować przed terminem plany zbiórki na SFBS i SFOS. Poza tym każda rodzina musi zaprenumerować minimum jeden z dzienników. Na ostateczne wyniki współzawodnictwa będzie miała również wpływ największa ilość czytelników korzystających ze zbiorów biblioteki gromadzkiej i punktów bibliotecznych oraz czystości w zabudowaniach.

Konkurs XX-lecia obejmie wsie: Dubeninki, Rogajny, Białą i Maciejówkę oraz PGR-y: Rogajny, Łoje, Bludzie i Przerośl Gołdapska.

Pierwszą nagrodą jest odbiór telewizyjny. Przewidziane są trzy nagrody indywidualne dla wyróżniających się działaczy i organizatorów. (jm)

W pow. hajnowskim

7 zakładów leczniczych
dla zwierząt

W powiecie hajnowskim istnieje kilka zakładów leczniczych dla zwierząt. Znajdują się one w Hajnowce, Kleszczelach, Narwi, Narewce, Czyżach, Klejnikach i Białowieży. Szkoła weterynaryjna przywiązuje szczególną uwagę do zwalczania chorób zakaźnych. Przeprowadza również wiele akcji profilaktycznych. W roku ubiegłym przebadano 26 tys. sztuk bydła. Poza tym zaszczepiono 5.704 świń oraz 46.489 sztuk drobiu przeciwko pomorowi. (jk)

Honorowi dawcy krwi

Powiatowy Oddział ECK w Bielsku Podlaskim przy udziale związków zawodowych i kierownictwa zakładów pracy rozwinął w tym miesiącu akcję honorowego krwiodawstwa. Liczni pracownicy bielskich zakładów pracy oddają swoją krew dla potrzeb lecznictwa.

Ostatnio przy Powiatowej Komendzie Straży Pożarnej w Bielsku Podlaskim i Powiatowym Oddziale ECK powstały zakładowe grupy honorowych krwiodawców. Podobne grupy powstały przy Powszechnych Spółdzielni Spożywców, stacji PKP i Podlaskich Zakładach Roszarniczych. (jl)